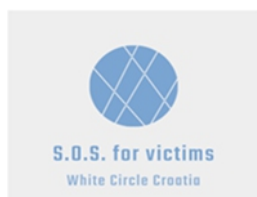




Bijeli krug Hrvatske



Newsletter



Co-funded by the  
European Union



Ta novičnik je posvečen projektu "Preživeti, premagati in podpreti žrtve kaznivih dejanj" (S. O. S. za žrtve). To je drugi od skupno štirih novičnikov, ki jih bomo izdajali četrtno. S to številko vam bomo predstavili vsebino, cilje in najpomembnejše aktivnosti tega projekta.

*"Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira."*



Dragi bralec\_ka,

pred vami je 2. novičnik projekta S. O. S za žrtve, katerega koordinator je Društvo Beli krog Hrvaške v partnerstvu z Rete Dafne Italia, Društvom za nenasilno komunikacijo in Irskim svetom za državljanske svoboščine. V tokratni številki bo projektna ekipa z vami delila aktivnosti, ki so bile izvedene v obdobju od 1. novičnika do danes. V zadnjih mesecih je potekalo sistematično delo na diseminaciji vprašalnika za oceno potreb žrtev in vprašalnika o stališčih in izkušnjah pristojnih organov v zvezi z Direktivo 2012/29/EU. Rezultati vprašalnika za žrtve bodo uporabljeni za boljše razumevanje položaja žrtve, rezultati vprašalnika za institucije pa bodo nudili koristen vpogled in boljše razumevanje uporabe Direktive 2012/29/EU v vsakodnevni praksi v nacionalnih pravnih sistemih. Zahvaljujemo se vsem žrtvam kaznivih dejanj, ustanovam in organizacijam, ki so nam pomagale pri distribuciji vprašalnika na Hrvaškem, v Italiji, v Sloveniji in na Irskem.

V tem obdobju smo izvedli tudi polstrukturirane intervjuje z relevantnimi strokovnjaki\_njami, ki delajo z žrtvami v vseh štirih partnerskih državah. Na Hrvaškem in v Sloveniji smo uspešno izvedli dve izobraževanji za strokovnjake\_inje ter eno v Italiji. V tej izdaji glasila bodo opisane zgoraj omenjene dejavnosti ter pregled prihodnjih aktivnosti.

Upamo, da boste uživali v branju!

S spoštovanjem,  
SOS ekipa

Društvo Beli krog Hrvaške (WCC), Rete Dafne Italia (RDI), Društvo za nenasilno komunikacijo (DNK) and Irski svet za državljanske svoboščine (ICCL)

Projekt S. O. S. za žrtve je sofinanciran iz programa Evropske komisije Justice. Glavni cilj projekta je izboljšati poznavanje posebnih določb, ki urejajo pravice žrtev, povečati usposobljenost strokovnjakov\_inj in organizacij civilne družbe za obravnavo pravic žrtev ter izboljšati medsektorsko sodelovanje. Če želite izvedeti več o projektu in partnerstvu, preberite naš 1. novičnik : (<https://www.bijelikrug-hrvatske.hr/wp-content/uploads/2022/10/Bijeli-Krug-newsletter-quarterly-1.pdf>)

*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*



## TRENTNE PROJEKTNE AKTIVNOSTI

### [Vprašalnik za oceno potreb žrtev in Vprašalnik o stališčih in izkušnjah pristojnih organov v zvezi z Direktivo 2012/29/EU ter polstrukturiran intervju za strokovnjake\\_inje](#)

Konec oktobra 2022 smo pričeli z diseminacijo tako vprašalnikov kot intervjujev. Veliko truda smo vložili v razširjanje vprašalnikov, posebno pozornost pa smo namenili žrtvam kaznivih dejanj, ki so anonimno sodelovale pri izpolnjevanju vprašalnikov in v tej raziskavi. Načrtovano je bilo zbrati skupno 200 vprašalnikov za žrtve, 100 za institucije in 10 polstrukturiranih intervjujev s strokovnjaki\_injami, ki delajo z žrtvami kaznivih dejanj. Rezultati naše raziskave so prikazani v spodnji tabeli in se nanašajo na časovno obdobje od konca oktobra 2022 do konca marca 2023.

Tabela 1. Rezultati raziskave

Organizacija	Broj Upitnika za institucije	Broj Upitnika za žrtve	Broj intervjuja
Udruga Bijeli krug Hrvatske	64	71	2
Rete Dafne Italia	29	40	3
Društvo za nenasilno komunikacijo	57	52	1
Irish Council for Civil Liberties	35	47	3

### [Izobraževanja za strokovnjake\\_inje](#)

- Hrvaška**

Izvedeni sta bili dve dvodnevni izobraževanja »Zaščita pravic žrtev kaznivih dejanj«, eno v Splitu, drugo v Zagrebu. Usposabljanja so potekala v sodelovanju s Pravosodno akademijo. Voditeljici usposabljanja sta bili Ljiljana Stipišić, sodnica Višjega kazenskega sodišča Republike Hrvaške, in Julijana Stipišić, namestnica županijskega državnega tožilca v Splitu. Usposabljanje je zajemalo domače in mednarodne instrumente, ki urejajo varstvo pravic žrtev s posebnim sklicevanjem na Direktivo o pravicah žrtev 2012/29/EU, postopek izvajanja individualne ocene žrtev in delo na primerih iz prakse.

*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*



Bijeli krug Hrvatske



Newsletter

## TRENTNE PROJEKTNE AKTIVNOSTI

Usposabljanje v Splitu je potekalo 26. in 27. januarja 2023, usposabljanje v Zagrebu pa 6. in 7. februarja 2023.



*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*





## TRENTNE PROJEKTNE AKTIVNOSTI

### • Italija

V Torinu je potekalo prvo usposabljanje za strokovne delavce\_ke na temo »Sprejemanje in podpora žrtvam kaznivih dejanj«. Usposabljanje je potekalo dva dni, 18. januarja in 1. februarja 2023, in je bilo namenjeno različnim strokovnjakom\_injam, ki se ukvarjajo s podporo žrtvam (pravniki\_ce, psihologi\_nje, pedagogi\_nje, socialni\_e delavci\_ke). Program usposabljanja je bil razdeljen na dva dela. V prvem delu smo govorili o evropski direktivi (2012/29/UE), o viktimologiji, o tem, kaj je travmatično, o konceptu ranljivosti ter o primarni in sekundarni viktimizaciji. Drugi del smo posvetili sprejemu ljudi in načinu delovanja specializiranih služb (čustvena in psihološka podpora, medicinsko-psihiatrično svetovanje, informiranje o pravicah, obnovitvena pravičnost). Izmenjava dobrih praks in metod je bil najpomembnejši cilj zanimivega dvodnevnega izobraževanja.



*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*



## TRENTNE PROJEKTNE AKTIVNOSTI

### • Slovenija

V Sloveniji sta bili izvedeni dve izobraževanji z naslovom »Izobraževanje o podpornih službah za pomoč žrtvam kaznivih dejanj in o preprečevanje sekundarne viktimizacije v postopkih«. Prvo usposabljanje je potekalo v Ljubljani 28. marca 2023, drugo pa v Kopru 6. aprila 2023. Predavatelji so bili Katja Škerget, vodja Službe za podporo oškodovancem, posebne službe, ki deluje na Okrožnem sodišču v Ljubljani, Simona Mikec, direktorica Hiše za otroke, in Anita Bregar, namestnica direktorja Centra za socialno delo Gorenjske, enota Jesenice. Predstavile so svoje delo, povezano s pravicami žrtev v kazenskem postopku in s prizadevanji za zmanjšanje oziroma odpravo sekundarne viktimizacije. Posebna pozornost je bila namenjena otrokom žrtvam nasilja ter njihovim potrebam in pravicam.



*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*





Bijeli krug Hrvatske



Newsletter

## PRIHAJAJOČE AKTIVNOSTI

3 usposabljanja za strokovnjake\_inje (Irska, Italija)

Končno poročilo, pripravljeno na podlagi raziskave  
in posvetovanja z drugimi ustreznimi deležniki v  
vsaki državi

3 nacionalna srečanja (Irska, Italija, Slovenija)

Zaključna konferenca (Zagreb, Hrvaška)

*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*



Bijeli krug Hrvatske



Newsletter



Co-funded by the  
European Union



Zahvaljujemo se vam, da ste prebrali novičnik projekta S.O.S. for victims!

*“Financira Evropska unija. Izražena stališča in mnenja so le stališča in mnenja Belega kroga Hrvaške in ne odražajo nujno stališč Evropske unije ali Evropske komisije. Zanje ne moreta biti odgovorna niti Evropska unija niti organ, ki project financira.”*